

Catherine Bouin

Nicht unweit des deutsch-französischen Tages (22. Januar) durfte das Gymnasium Beilngries am 15. Januar die professionelle Geschichtenerzählerin Catherine Bouin aus Südfrankreich bereits zum siebten Mal begrüßen.

In sechs aufeinanderfolgenden Auftritten für über 200 Schüler der Klassen 6 bis 12 entführte Madame Bouin die Kinder und Jugendlichen mit ihren Geschichten, Märchen, Anekdoten, Rätseln und kleinen Liedern für einen Augenblick in eine andere Welt. Dies geschah allerdings auf eine Weise, die mittlerweile sehr ungewohnt und altmodisch erscheinen mag: ohne Filmclips, ohne aufwändige Animationen, ohne Hilfe des Internets und ohne jegliche anderen technischen Hilfsmittel ist Madame Bouin allein als Mensch und Künstlerin, vollkommen analog, Mittelpunkt der Aufmerksamkeit und spricht durch ihre Worte in französischer Sprache, ihre Mimik und Gestik die Vorstellungskraft ihrer Zuhörer an. Dabei passt sie sich jeweils dem Sprachniveau der jeweiligen Klassen an. Lediglich kleine, von ihr angefertigte Zeichnungen fließen mitunter als Verständnishilfe mit in ihre Erzählungen ein. So erhalten die deutschen Schüler einen vollkommen anderen und dennoch lebendigen Zugang zur französischen Sprache und dürfen erfahren, dass sie „echtes“ Französisch verstehen können.

Als Botschafterin französischer Erzählkunst tritt Catherine Bouin alljährlich in einer Vielzahl deutscher, österreichischer und mittlerweile sogar spanischer Schulklassen auf, was beweist, dass nicht nur digitale und virtuelle Welten „cool“ sein können.

